



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

M.A./M.Sc. Part – I Supply – 2020 & Annual – 2021

Roll No.

Subject: Kashmiryat

Paper: I (History of Evolution of Kashmiri Prose)

Time: 3 Hrs. Marks: 100

نوٹ: کوئی سے چار سوال حل کریں۔ سوال نمبر 1 لازمی ہے۔ تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔

سوال نمبر ۱۔ ذیل میں دیئے گئے کشمیری اقتباس کا اردو ترجمہ حوالہ متن اور سیاق و سباق کے ساتھ کریں۔ (20)

گر برین چودھان کہ تہہ لوکھ ایمن پیاچہ ونن آمت ہتھ تہہ چوتے لوکھ ایمہ بروہٹھکی بولن وال آسہ۔ یعنی کشمیر ہندس احمد دستچہ
عریضس طاقس منز آسہ پیاچہ روزان اینوز زبان بروہٹھکی آسہ۔ لہذا ہتھ کاہنہ زبان نہ ہتھ یہ کاہنہ قوم۔ بلکہ یہ اوس اکھریڑھاسہ
ایمن لوکن غیر ٹھکی غیر مہذب آسنہ کہنہ بولان آسہ۔ پس امہ بھٹک تہہ درادھوہ یہ کہ کشمیر ہندو قدم لوکھ چھ آسہ مت ٹیکرا تہہ تہہ
آسہ اکھ بان بولن وال ہتھ بروہٹھکی ناؤ آسہ اے آسن قدم کا تہہ جہہ ہے ہا ہے قدم لوکن ہنز بان۔

سوال نمبر ۲۔ کشمیری افسانے پر جامع نوٹ قلمبند کریں؟ (20)

سوال نمبر ۳۔ کشمیری زبان میں دس کہاوتیں ترجمہ و تشریح کے ساتھ تحریر کریں۔ (20)

سوال نمبر ۴۔ کشمیری ڈرامے ”پہل ناز“ پر نوٹ قلمبند کریں؟ (20)

سوال نمبر ۵۔ کشمیری ڈرامے کا پس منظر و پیش منظر پیش کریں۔ (20)

سوال نمبر ۶۔ کشمیری ناول ”اتھ داس“ میں ڈاکٹر یوسف بخاری نے جن پہلوؤں کا احاطہ کیا ہے۔ ان کا نقدانہ جائزہ لیں۔ (20)

سوال نمبر ۷۔ کشمیر میں دینی نثری ادب کے حوالے سے کی گئی کاوشوں کا جائزہ لیں۔ (20)



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

M.A./M.Sc. Part – I Supply – 2020 & Annual – 2021

Subject: Kashmiryat

Paper: II (Classical Poetry of Kashmir)

Roll No.

Time: 3 Hrs. Marks: 100

نوٹ: کوئی سے چار سوال حل کریں۔ سوال نمبر 1 لازمی ہے۔ تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔

(۲۵)

سوال نمبر ۱۔ درج ذیل اشعار کا ترجمہ کریں۔ شاعر کا نام بھی لکھیں۔

جز (الف):

گائلاہ اکھ ڈچھم بوجھو ستی مران

پن زن ہران پہنہ داوہاہ

نیش بود اکھ ڈچھم وازس ماران

تنہ لیل بو پراران ژھنم نا پراہ

جز (ب):

دل چھی گاڑتہ ہو کھ مو تھاون

ذکر ہند پونی دس لہ پوتوے

نماز چھے زمینس بھل زن وون

اڈبچہ نندہ گرس کھہ پوتوے

سوال نمبر ۲: لہ عارفہ کی شاعری پر اس دور کے حالات و واقعات اور ماحول کس طرح اثر انداز ہوئے

دلائل سے وضاحت کریں۔

(۲۵)

سوال نمبر ۳: روی کشمیر، شیخ نور الدین رشی کی شاعری پر مفصل نوٹ لکھیں۔

(۲۵)

سوال نمبر ۴: رسول میر، غالب کشمیر ہیں ان کے حالات زندگی اور کلام پر تفصیل سے روشنی ڈالیں۔

(۲۵)

سوال نمبر ۵: حبیبہ خاتون جدید کشمیری غزل کی بانی مانی جاتی ہے اس پر سیر حاصل بحث کریں۔

(۲۵)

سوال نمبر ۶: کشمیر کے مقبول شاعر محمود گامی کو بحیثیت مثنوی نگار اہم مقام حاصل ہے بحث کریں۔

(۲۵)

(۲۵)

سوال نمبر ۷: مقبول شاہ کراہ واری کے بارے میں آپ کیا جانتے ہیں۔ ان کی شاعرانہ خوبیاں تفصیل سے بیان کریں۔



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

M.A./M.Sc. Part – I Supply – 2020 & Annual – 2021

Subject: Kashmiryat

Paper: III (The Political History of Kashmir)

Roll No.

Time: 3 Hrs. Marks: 100

نوٹ: کوئی سے چار سوال حل کریں۔ تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔

- (۲۵) سوال نمبر ۱: کشمیر کی ثقافتی ترقی میں سلطان زین العابدین کی مساعی کے اہم نکات سے بحث کریں؟
- (۲۵) سوال نمبر ۲: کشمیر میں مسلم حکمرانوں کی خدمات کا مختصر جائزہ قلم بند کریں؟
- (۲۵) سوال نمبر ۳: کن اوصاف کی بنیاد پر بدھ مت کا عہد تاریخ کشمیر میں اہم قرار دیا جاتا ہے؟
- (۲۵) سوال نمبر ۴: ہندو در حکومت نے کشمیر میں کشمیری ثقافت کو کس طرح متاثر کیا۔ مدلل جواب دیجیے۔
- (۲۵) سوال نمبر ۵: مغلیہ عہد کشمیر تاریخ کا عہد زریں کہلاتا ہے۔ آپ کی کیا رائے ہے؟
- (۲۵) سوال نمبر ۶: افغان حکمرانوں کی نااہلی کشمیر کے زوال کا باعث بنی تائید یا تردید کیجیے؟
- (۲۵) سوال نمبر ۷: کشمیر میں ہندو حکمرانوں کا دور علمی اور روحانی حوالے سے اہم رہا ہے۔ مفصل جواب لکھیے؟



حصہ اول

- (۶۰) نوٹ: حصہ اول میں سے کوئی سے تین سوالات حل کریں۔ تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔
- سوال نمبر ۱۔ صوتیات کیا ہیں؟ کشمیری زبان میں صوتیاتی نظام کے بارے میں وضاحت سے بیان کریں۔
- سوال نمبر ۲۔ کشمیری زبان میں معنویات کی اہمیت پر تفصیلی نوٹ لکھیں۔
- سوال نمبر ۳۔ کشمیری زبان کی تاریخ و ارتقاء پر ناہر بن لسانیات کی آراء میں روشنی ڈالیں۔
- سوال نمبر ۴۔ کشمیری زبان کے قدیم رسم الخط کے بارے میں آپ کیا جانتے ہیں تفصیل سے بیان کریں۔
- سوال نمبر ۵۔ کشمیری زبان پر پنجابی زبان کے اثرات کو مفصل بیان کریں۔

حصہ دوم

- نوٹ: تمام سوالات کے الف اور ب جزو ایک ہی جگہ پر حل کریں۔
- سوال نمبر ۱۔ جز (الف)۔ درج ذیل عنوانات میں سے کسی ایک پر مضمون لکھیں۔
- (۵) (۱) کشمیر (۲) پاکستان (۳) شعبہ کشمیریات
- جز (ب)۔ ۳۰ سے ۵۰ تک کشمیری زبان میں کتنی لکھیں۔
- (۵) سوال نمبر ۲۔ جز (الف)۔ درج ذیل الفاظ کی تذکیر و تانیث لکھیں۔
- (۵) مہراز۔ پتھر۔ نیچو۔ ہش۔ ماسو۔ بلجہانی۔ ع۔ ی۔ خاندار۔ پو پھو۔ گمر
- جز (ب)۔ کشمیری زبان میں ہفتے کے دنوں کے نام لکھیں۔
- (۵) سوال نمبر ۳۔ جز (الف)۔ کشمیری زبان میں دس سبزیوں اور پھلوں کے نام لکھیں۔
- (۵) جز (ب)۔ کوئی سے پانچ جملوں کا کشمیری زبان میں ترجمہ کریں۔
- (۵) ۱۔ پاکستان میرا وطن ہے۔ ۲۔ میں پنجاب یونیورسٹی میں پڑھتا پڑھتی ہوں۔ ۳۔ یہ میرا قلم ہے۔ ۴۔ کتاب میرا پر ہے
- ۵۔ پاکستان قائد اعظم نے بنایا ہے۔ ۶۔ میں پارک میں جاتا جاتی ہوں۔ آپ کا کیا نام ہے؟
- سوال نمبر ۴۔ کوئی سے دس مصادر سے زمانے کے لحاظ سے کشمیری زبان میں جملے بتائیں۔
- (۱۰) اُس۔ بھلون۔ کھن۔ ڈلن۔ ڈلن۔ بوڑن۔ وٹن۔ وٹمن۔ ترلون۔ فون۔ گون۔ مرن۔ لکھن۔ کزن



UNIVERSITY OF THE PUNJAB

M.A./M.Sc. Part – I Supply – 2020 & Annual – 2021

Roll No.

Subject: Kashmiryat

Paper: V (Geology and Geography of Kashmir)

Time: 3 Hrs. Marks: 100

نوٹ: کوئی سے چار سوال حل کریں۔ تمام سوالات کے نمبر یکساں ہیں۔

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۱۔ ریاست جموں و کشمیر کے قدرتی اور طبعی تقسیم کو تفصیلاً بیان کریں؟

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۲۔ ریاست جموں و کشمیر کی مسوور کن جمیل ڈل کا معنی میں کیا کردار ہے مفصلاً تحریر کریں۔؟

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۳۔ ریاست جموں و کشمیر کے دریا معاشی ترقی کا بہت بڑا ذریعہ ہیں۔ دریا جہلم اور دریائے نیلم کا معیشت میں کردار ضبط تحریر میں لائیں۔

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۴۔ ریاست جموں و کشمیر کے چشمہ ویری ناگ، اچھ بل اور چشمہ مارتنڈ کا تاریخی جائزہ لیں؟

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۵۔ کشمیر کے کوہستانی سلسلے میں سلسلہ پیر پنجال اور سلسلہ ناگ پربت کو تاریخ حوالہ جات کی روشنی میں بیان کریں؟

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۶۔ ریاست جموں و کشمیر کا اس روئے زمین پر ظہور کے حوالے سے جدید سائنسی نظریات کیا ہیں روشنی ڈالیں؟

۲۰ نمبر

سوال نمبر ۷۔ ریاست جموں و کشمیر کی قالین ہانی، کاغذ سازی اور شمال ہانی بڑی اہمیت کی حامل ہیں تحریر کریں۔